V

(Teated)

KONKURENTSIPOLIITIKA RAKENDAMISEGA SEOTUD MENETLUSED

EUROOPA KOMISJON

Eelteatis koondumise kohta

(juhtum M.8656 – Mitsui / Sime Darby / JV)

Võimalik lihtsustatud korras menetlemine

(EMPs kohaldatav tekst)

(2017/C 370/04)

1. 20. oktoobril 2017 sai Euroopa Komisjon nõukogu määruse (EÜ) nr 139/2004 [1] artiklile 4 vastava teatise kavandatava koondumise kohta.

Teatis puudutab järgmisi ettevõtjaid:

— Mitsui & Co., Ltd („Mitsui“, Jaapan);

— Sime Darby gruppi kuuluv Sime Darby Property (Sungai Kapar) Sdn Bhd („Sime Darby“, Malaisia).

Ettevõtjad Mitsui ja Sime Darby omandavad ühiskontrolli ühinemismääruse artikli 3 lõike 1 punkti b ja artikli 3 lõike 4 tähenduses uue loodava ühisettevõtja („JV“) üle.

Koondumine toimub ühisettevõtjana käsitatava uue ettevõtja aktsiate või osade ostu teel.

2. Asjaomaste ettevõtjate majandustegevus hõlmab järgmist:

— Mitsui: Jaapani kaubandusettevõtja, kes kaupleb masina-, elektroonika-, raua- ja terase-, söe-, värviliste metallide, kemikaalide ja energiasektori toodetega.

— Sime Darby: Malaisias paiknev ettevõtja, kes tegeleb peamiselt kinnisvaraarendusega.

— JV: omandab Malaisias paikneva maa-ala ning arendab seal logistika- ja tööstuspargi.

3. Komisjon leiab pärast teatise esialgset läbivaatamist, et tehing, millest teatatakse, võib kuuluda ühinemismääruse kohaldamisalasse, kuid lõplikku otsust selle kohta ei ole veel tehtud.

Tuleb märkida, et käesoleva juhtumi puhul võib olla võimalik kasutada korda, mis on esitatud komisjoni teatises lihtsustatud korra kohta teatavate koondumiste menetlemiseks vastavalt nõukogu määrusele (EÜ) nr 139/2004 [2].

4. Komisjon kutsub huvitatud kolmandaid isikuid esitama oma võimalikke märkusi kavandatava toimingu kohta.

Komisjon peab märkused kätte saama kümne päeva jooksul pärast käesoleva dokumendi avaldamist. Märkuste juures tuleks alati kasutada järgmist viidet:

M.8656 – Mitsui / Sime Darby / JV

[1] ELT L 24, 29.1.2004, lk 1 („ühinemismäärus“).
[2] ELT C 366, 14.12.2013, lk 5.

Märkusi võib saata komisjonile elektronposti, faksi või postiga. Kontaktandmed:

e-post: COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu

faks: +32 22964301

postiaadress:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
1049 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË